

# 1919-20 LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

Incorporée par Acte du Parlement en Juillet 1900  
SIEGE CENTRAL : 7 & 9, Place d'Armes, MONTREAL, Canada.

CAPITAL AUTORISE : 5,000,000.00

CAPITAL PAYE ET SURPLUS : \$3,100,000.00 (au 30 juin 1920)

**CONSEIL D'ADMINISTRATION**  
Président : Honorable Sir HORMISDAS LAPORTE, C.P., ex-maire de Montréal de la maison Laporte Martin Limitée, administrateur des chemins de fer nationaux canadiens.  
Vice-président : M. W. F. CARSLY.  
Vice-président : M. TANCREDE BIENVENU, administrateur "Lake of the Woods Milling Co", Administrateur du Crédit Foncier Franco-Canadien.  
M. G. M. BOSWORTH, président "Canadian Pacific Ocean Services Limited".  
Monsieur L. J. O. BEAUCHEMIN, Président de la Librairie Beauchemin Limitée.  
Monsieur MARTIAL CHEVALIER, Directeur général "Crédit Foncier Franco-Canadien".  
Honorables NEMÈSE GARNEAU, C. L., Québec, Président de la Société Générale des Eleveurs de la Province de Québec.

**BUREAU DE CONTROLE POUR LE DEPARTEMENT D'EPARGNES**  
(Commissaires-Censeurs)  
Président : Honorable sir ALEXANDRE LACOSTE, C. R., Ex-Juge en Chef de la Cour du Banc du Roi.  
Vice-Président : L'hon. N. PÉRODEAU, N. P., Ministre sans portefeuille du Gouvernement Provincial; administrateur "Montréal Light Heat & Power Consolidated".  
Monsieur S. J. E. ROLLAND, président de la Compagnie de Papier Rolland.

**BUREAU CHEF**  
Directeur Général M. TANCREDE BIENVENU.  
M. M. LAROSE, Inspecteur en chef. M. J. A. TURCOT, Secrétaire.  
M. Chs.-A. ROY, Chef du Bureau des Crédits.

**CENT SIX SUCCURSALES**  
ET  
**CENT CINQUANTE ET UNE SOUS-AGENCES DANS LES PROVINCES DE QUÉBEC, D'ONTARIO, DU NOUVEAU-BRUNSWICK ET DE L'ÎLE-DU-PRINCE ÉDOUARD**

Vingtième assemblée générale annuelle des Actionnaires tenue le onze août, à midi.  
Étaient présents : MM. Honorable Sir Hormidas Laporte, Hon. Sir Alexandre Lacoste, Hon. H. B. Rainville, M. G. M. Bosworth, Docteur J. A. Leblanc, Martial Chevalier, S. J. B. Rolland, L. J. O. Beauchemin, Honorable N. Pérodeau, Honorable N. Garneau, H. G. Lajoie, C. R., Philémon Cousineau, C. R., Pierre Drapeau, Lévis, Qué., Thomas Préfontaine, jr., Mathias Tétrault, L. A. Lapalme, Paul Mériot, représentant la maison Alphonse Racine Limitée, Alexandre Lacoste, Alph. Ammond, F. S. Mackay, N. P., Charles A. Branchaud, A. Dufort, J. L. Gravel, Raoul Bastien, Honorable G. A. Simard, Tancrede Bienvenu et autres.

**1919-1920**  
RAPPORT PRÉSENTÉ PAR LE CONSEIL D'ADMINISTRATION A L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE DES ACTIONNAIRES, LE 11 AOÛT 1920.

Messieurs,  
Nous avons l'honneur de vous soumettre le compte de Profits et Pertes, et le Bilan de votre banque au 30 juin dernier, date de la clôture de son vingtième exercice annuel : l'exercice précédent, comme vous le savez, avait couvert la période de dix huit mois.

Malgré l'importante augmentation des charges, conséquence du renchérissement de la vie, les résultats de l'exercice sont très satisfaisants. Après déduction de tous frais généraux, provisions et amortissements, le Compte de Profits et Pertes fait ressortir un bénéfice net de \$333,982.22, tels profits démontrent une augmentation sensible sur les résultats des exercices précédents.

L'inventaire de l'Actif de la banque a été fait avec grand soin et prudence, suivant nos règles habituelles. Les dépenses relatives aux frais de premier établissement pour toutes les succursales et agences de l'institution, ont été complètement amorties; et le chiffre représentant la valeur des coffres-forts et mobilier apparaît dans l'Actif pour une somme très réduite. Nous croyons utile de mentionner ici le montant total des taxes payées aux diverses administrations fédérales, provinciales ou municipales au cours de l'exercice écoulé lesquelles atteignent le chiffre important de \$48,423.

Le Bilan qui vous est présenté montre un Actif total de \$39,077,524, contre \$31,693,379, à celui du 30 juin 1919, soit une importante augmentation de \$7,384,145.

Au Passif le total des obligations au public, dépôts, etc., est à \$35,788,363, contre \$28,594,730, au bilan de l'exercice précédent, soit une augmentation de \$7,193,643.

Suivant les mesures de prévoyance qui ont toujours été observées ici, et qui ont assuré la solidité de votre banque, le Conseil d'Administration a maintenu avec soin une proportion considérable de l'Actif dans un haut degré de liquidité : le Trésor est largement pourvu; les espèces en Caisse et en Banque figurant au chiffre de \$9,264,496, avec, en plus, les Obligations du Gouvernement de la Puissance du Canada, des Pays-Alliés, les valeurs municipales canadiennes, et les prêts à demande garantis par nantissement de titres représentent un total de \$26,489,528, soit au-delà de 74% du montant des Obligations au public.

Le Bureau Central et toutes nos succursales et agences ont été visités; leurs opérations durant l'exercice écoulé, ont été soigneusement auditées par des officiers compétents.  
De plus, Messieurs les Auditeurs dûment nommés par les Actionnaires ont fait un examen de l'Actif et du Passif de la Banque, et ce, conformément à la Loi des banques; leur certificat apparaissant au bilan à titre de leur entière satisfaction.

Messieurs les Commissaires-Censeurs, (Commission permanente de contrôle pour le département d'épargne), ont apporté les soins les plus dévoués aux intérêts de l'institution; leurs travaux mensuels, tel que mentionné dans leur rapport qui vous sera présenté dans cette assemblée, en font foi.

Tout comme par le passé notre personnel ne nous a pas ménagé sa coopération. De notre côté, nous nous sommes rendu compte des besoins que créait la cherté de la vie, et nous avons fait tout notre possible pour alléger ces charges nouvelles par des augmentations des salaires et des allocations spéciales; de plus, nous avons cette année encore ajouté la somme importante de \$45,000 à une Réserve spéciale pour la création d'un fonds de Pension, et nous avons eu l'occasion de constater que nos officiers et employés ont compris l'étendue de nos efforts.

Il nous est particulièrement agréable de vous faire part que notre troisième émission de capital d'UN MILLION DE DOLLARS, en date du 31 mai dernier, a été souscrite avec une grande marge et a aussi été presque totalement payée dès le 2 juillet, date fixée pour le premier versement; cette nouvelle émission porte le capital payé de votre Banque au chiffre de TROIS MILLIONS DE DOLLARS. Dans cette nouvelle réponse spontanée à notre appel, nous voyons une manifestation non équivoque de la confiance inspirée par la Banque Provinciale du Canada dans les quatre provinces, où elle compte maintenant un grand nombre d'Actionnaires, et aussi 106 succursales régulières, et 151 sous-agences.

Les opérations d'escompte ont marqué une reprise assez notable sur l'exercice précédent; nous avons prêté notre aide à notre clientèle et

avons le sentiment d'avoir contribué dans la mesure de nos forces au progrès du commerce et de l'industrie, c'est là une politique que nous entendons suivre dans l'avenir.

La balance commerciale avec les États Unis accuse encore cette année un lourd déficit, et le Canada a l'impérieux devoir de rétablir sa situation de ce chef, car c'est bien là la cause première de la dépréciation du change entre les deux pays. L'utilisation intense de toutes nos ressources, le travail et l'économie, et tout spécialement la restriction des importations des objets de luxe faciliteront cette tâche à laquelle nous sommes tenus.

**POUR LE CONSEIL D'ADMINISTRATION,**  
H. LAPORTE, Président.  
TANCREDE BIENVENU, Directeur général.

**RAPPORT DE MM. LES COMMISSAIRES-CENSEURS POUR L'EXERCICE 1919-20**

Messieurs les Actionnaires,  
Nous avons l'honneur de vous rendre compte du mandat que vous avez bien voulu nous renouveler, lors de votre dernière Assemblée générale.

Nous avons procédé à nos vérifications habituelles et mensuelles des valeurs de tout repos, et ces opérations nous ont laissé pleine satisfaction :

En tout temps ces valeurs de placement, et le montant du Trésor réuni, étaient en quantité plus que suffisante pour satisfaire aux exigences de vos Règlements, concernant le contrôle des dépôts du département d'épargne, tout comme les minutes de nos délibérations en font foi.

C'est avec plaisir que nous vous signalons des augmentations très intéressantes dans les affaires de votre institution. Le Bilan de la Banque Provinciale du Canada a aujourd'hui atteint le chiffre imposant de près de quarante millions de piastres. Les obligations au public, concernant les dépôts qui lui sont confiés ont augmenté de près de sept millions cent quatre-vingt-treize mille piastres, et le nombre des dépôts dépasse maintenant cent huit mille; nous vous engageons donc, Messieurs, à approuver le Bilan et les comptes du dernier exercice tels qu'ils vous sont soumis.

**POUR LE BUREAU DES COMMISSAIRES CENSEURS,**  
A. LACOSTE, Président.

**COMPTE DES PROFITS ET PERTES**  
30 JUIN 1920

Balance au crédit de Profits et Pertes le 30 juin 1919.....	\$ 44,692.52
Balance de la Prime sur émission de Capital, janvier, 31, 1919.....	9,750.00
Profits de l'exercice finissant le 30 juin 1920, (12 mois d'opération), déduction faite des frais d'administration, intérêts sur dépôts, réserve pour intérêts perçus sur billets non échus (\$65,212.87) et provision pour pertes et dettes douteuses.....	333,882.22
	\$ 388,324.74

**DEBIT**

Pour quatre dividendes trimestriels à 8% l'an sur le Capital Versé, comme suit: Payé 1er octobre 1919.....	\$39,333.96
" 2 janvier 1920.....	39,702.66
" 1er avril 1920.....	40,000.00
Payable 2 juillet 1920.....	40,000.00
	\$ 158,926.62
Taxe de guerre sur le Papier-Monnaie (circulation de cette Banque).....	20,931.21
Amortissements sur les édifices, immeubles de la Banque (réserve spéciale).....	25,000.00
Réserve pour la création d'un Fonds de Pension pour officiers et employés de la Banque (Total à date, \$100,000.00).....	45,000.00
Porté au Fonds de Réserve.....	100,000.00
	\$ 349,857.91
Balance au crédit de Profits et Pertes, le 30 juin 1920.....	\$ 349,857.83
	\$ 388,324.74

**FONDS DE RESERVE :**  
Balance au crédit, 30 juin 1919..... \$1,000,000.00  
Montant porté au 30 juin 1920..... 100,000.00  
\$1,100,000.00

Vérifié et trouvé exact : Pour le Conseil d'Administration :  
(Signé) J.-R. CHOQUET, (Signé) H. LAPORTE, Président.  
(Signé) M. LAROSE, (Signé) TANCREDE BIENVENU, Vice-Président et Directeur Général.

**Rapport Général de la Banque au 30 Juin 1920**

**PASSIF**

Dépôts ne portant pas intérêt.....	\$ 5,115,609.29
Dépôts portant intérêt, et compris l'intérêt accumulé jusqu'à date.....	25,175,735.96
Balance due au Gouvernement Fédéral.....	2,473,926.23
Balances dues aux Gouvernements Provinciaux.....	218,370.40
Balances dues à d'autres Banques en Canada.....	1,181.17
Balances dues aux Banques et Correspondants dans le Royaume-Uni et à l'étranger.....	512,160.07
	\$33,496,983.12
Billets de la Banque en circulation.....	\$ 2,246,873.00
Dividendes déclarés et non encore réclamés.....	4,507.03
Dividende déclaré et payable le 2 juillet 1920.....	40,000.00
Total des Obligations au public.....	\$35,788,363.15
Capital Versé.....	2,000,000.00
Fonds de Réserve.....	1,100,000.00
Réserve pour la création d'un Fonds de Pension.....	100,000.00
Balance au compte de Profits et Pertes.....	38,466.91
	\$39,077,524.44

**Obligations non comprises dans les items précédents**

Espèces monnayées.....	\$ 138,697.75
Billets du Dominion.....	2,847,198.00
Billets des autres Banques.....	631,480.00
Chèques sur d'autres Banques.....	3,127,591.19
Balances dues par d'autres Banques en Canada.....	2,226,996.11
Balances dues par d'autres Banques et Correspondants étrangers.....	292,263.77
	\$9,264,496.82

**ACTIF**

Obligations du Gouvernement de la Puissance du Canada, et les Provinces, ne dépassant pas la valeur marchande.....	2,692,133.94
Valeurs Municipales canadiennes et britanniques, étrangères et coloniales, autres que les valeurs	

Obligations canadiennes.....	4,695,714.84
Obligations de chemins de fer, débetures et actions excédant pas le prix du marché.....	1,917,739.39
Prêts à demande et prêts à courte échéance au Canada, sur obligations, débetures et actions.....	7,919,443.94
	Grand Total, \$26,489,528.93
Prêts à terme aux Corporations Municipales et Scolaires.....	\$ 984,844.67
Prêts courants et escomptes en Canada.....	10,959,857.13
	11,944,701.80

Déduction pour intérêts perçus à l'avance sur les dits effets..... 65,212.87  
\$11,879,488.93

Dépôt fait au Gouvernement Fédéral en garantie des billets de la Banque en circulation.....	69,661.09
Créances en souffrance, déduction faite des pertes prévues.....	59,719.71
Immeubles autres que les Bureaux de la Banque.....	7,500.00
Immeubles et meubles appartenant à la Banque, au prix coûtant, déduction faite des amortissements.....	278,779.91
Créances hypothécaires sur immeubles vendus par la Banque.....	17,472.97
Autre actif non compris dans les items précédents.....	275,372.90
	\$39,077,524.44

Vérifié et trouvé exact : Pour le Conseil d'Administration :  
(Signé) J.-R. CHOQUET, (Signé) H. LAPORTE, Président.  
(Signé) M. LAROSE, (Signé) TANCREDE BIENVENU, Vice-Président et Directeur Général.  
Inspecteur en Chef.

**CERTIFICATS DES AUDITEURS NOMMÉS PAR LES ACTIONNAIRES**

Aux Actionnaires de LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA.

Conformément aux prescriptions des sous-sections 19 et 20 de la section 56 de l'Acte des Banques, nous avons l'honneur de soumettre aux Actionnaires le rapport suivant :

Nous avons examiné le bilan ci-dessus avec les livres du Bureau Chef et les rapports certifiés des différents succursales. Tous les renseignements et explications que nous avons requis nous ont été donnés à notre entière satisfaction, et nous sommes d'opinion que les opérations de la Banque qui sont venues à notre connaissance, relèvent des pouvoirs de la Banque.

En outre de la vérification en date du 30 juin 1920, nous avons, dans le cours de l'année contrôlé la Caisse du Bureau Principal et vérifié les valeurs du Bureau Chef, et aux Succursales principales, et avons trouvé qu'elles correspondaient avec les livres de la Banque.

L'état ci-haut dont il est question dans le rapport des Administrateurs, est bien rédigé de façon à donner un aperçu vrai et exact des opérations de la Banque durant l'exercice 1919-1920, suivant les meilleurs renseignements et les explications qui nous ont été données ainsi que l'indiquent les livres de la Banque.

(Signé) ALEX. DESMARTEAU, L. I. C., Montréal, Montréal, le 28 juillet 1920. (Signé) J. A. LARUE, C. A., Québec.

A une assemblée du Conseil d'Administration de la Banque tenue immédiatement après l'assemblée des Actionnaires, l'honorable sir Hormidas Laporte fut élu président du Conseil d'Administration, et MM. W. F. Carsley et Tancrede Bienvenu tous deux vice-présidents de la Banque.

A une assemblée du Bureau des Commissaires-Censeurs, laquelle a eu lieu immédiatement après l'assemblée des Actionnaires, sir Alexandre Lacoste est élu président et l'honorable N. Pérodeau, vice-président de ce Bureau de Contrôle pour le département d'épargne.

**SIROP DE GOUDRON ET D'HUILE DE FOIE DE MORUE DE Mathieu CASSE LA TOUX**



Gros flacons.—En vente partout.  
CIE. J. L. MATHIEU, Prop., SHERBROOKE P. Q.  
Fabricant aussi les Poudres Nerveuses de Mathieu, le meilleur remède contre les maux de tête, la Névralgie et les Rhumes Fiévreux.

**SAINT JOHN EXHIBITION**  
Sept. 4 to 11 1920

**BIG AGRICULTURAL FEATURES  
SPLENDID DISPLAY OF INDUSTRIES  
INCREASED SCOPE IN WOMAN'S WORK  
SPECIAL ART & PUBLIC WELFARE EXHIBITS**

**Great Program of Free Attractions**  
PLAN TO BE PRESENT

**Attention aux Fumeurs et Marchands de Tabac!**

Pour avoir du bon tabac canadien garanti naturel, en feuilles ou hachés, torquettes etc, adressez-vous à  
**LA CIE DE TABAC MONT-CALM**  
Négociants en gros et détail  
**JOLIETTE QUE.**  
Nous vendons au plus bas prix du marché, et aurons quand même la meilleure qualité. Demandez notre liste de prix. Toute commande par maille recevra notre meilleure attention, qu'elle qu'en soit la quantité. Ne retardez pas, écrivez dès maintenant.  
Espérant vous lire par le retour du courrier.  
Nous sommes, Vos dévoués,  
**LA CIE DE TABAC MONT-CALM**

**PAP-SAG**  
(TABLETTES)  
CONTRE LA

**DYSPEPSIE**

Aucune des maladies de l'estomac ne résiste à leurs bienfaisants effets :

**Indigestion, Somnolence, Gastrite, Ptituite, Vertige.**

Après un repas qui fatigue, une ou deux PAP-SAG prises suivant la direction, éviteront ces indigestions si souvent fatales.

50 sous la boîte, ou six pour \$2.50, chez tous les marchands, ou envoyées par la poste. COMPAGNIE CHIMIQUE FRANCO-AMÉRICAINNE, 274, rue St-Denis, Montréal.